

শ্রীঃ
শ্রীমতে রামানুজায় নমঃ
শ্রীমতে নিগমান্তমহাদেশিকায় নমঃ
শ্রীসীতালক্ষ্মণভরতশক্রহনুমৎসমেত শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্মণে নমঃ

শ্রীমদ্রামায়ণে রাল্লীকীযে আদিকার্যে অযোধ্যাকাণ্ডে
॥ পঞ্চসপ্ততিতমঃ সর্গঃ ॥

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

শ্রী রঙ্গরামানুজ মহাদেশিকন্

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

শ্রীঃ
শ্রীমতে রামানুজায় নমঃ
শ্রীমতে নিগমান্তমহাদেশিকায নমঃ
শ্রীসীতালক্ষ্মণভরতশক্রহনুমৎসমেত শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্মণে নমঃ

॥ পঞ্চসপ্ততমঃ সর্গঃ ॥

কৌসল্যাযাঃ সমক্ষে ভরতস্য শপথঃ

দীর্ঘকালং সমুখায় সংজ্ঞাং লঙ্করা স রীর্ঘরান্।
নেত্রাভ্যামশ্রুপূর্ণাভ্যাং দীনাংমুদ্রীক্ষ্য মাতরম্ ॥ 2.75.1 ॥

সোহমাত্যমধ্যে ভরতো জননীমভ্যকুৎসযৎ।
রাজ্যং ন কামযে জাতু মদ্রযে নাপি মাতরম্ ॥ 2.75.2 ॥

অভিষেকং ন জানামি যোহভূদ্ রাজ্ঞা সমীক্ষিতঃ।
রিপ্রকৃষ্টে হ্যহং দেশে শক্রহ্নসহিতোহভবম্ ॥ 2.75.3 ॥

বনরাসং ন জানামি রামস্যাহং মহাত্মনঃ।
বিরাসনং চ সৌমিত্রেঃ সীতাযাশ্চ যথাভবৎ ॥ 2.75.4 ॥

তথৈব ক্রোশতস্তস্য ভরতস্য মহাত্মনঃ।
কৌসল্যা শব্দমাজ্ঞায় সুমিত্রাং চেদমব্রবীৎ ॥ 2.75.5 ॥

আগতঃ ক্রুরকার্যাযাঃ কৈকেয়া ভরতঃ সুতঃ।
তমহং দ্রষ্টুমিচ্ছামি ভরতং দীর্ঘদর্শিনম্ ॥ 2.75.6 ॥

এরমুকত্বা সুমিত্রাং তাং বিরর্ণরদনা কৃশা।
প্রতস্থে ভরতো যত্র রেপমানা রিচেতনা ॥ 2.75.7 ॥

স তু রাজাত্মজশ্চাপি শক্রঘ্নসহিতস্তদা।
প্রতস্থে ভরতো যেন কৌসল্যায়া নিরেশনম্ ॥ 2.75.8 ॥

ততঃ শক্রঘ্নভরতৌ কৌসল্যাং প্রেম্য দুঃখিতৌ।
পর্যব্রজেতাং দুঃখার্তাং পতিতাং নষ্টচেতনাম্ ॥ 2.75.9 ॥

রুদন্তৌ রুদতী দুঃখাং সমেত্যার্য্য মনস্বিনী।
ভরতং প্রত্যাচাদেং কৌসল্যা ভৃশদুঃখিতা ॥ 2.75.10 ॥

ইদং তে রাজ্যকামস্য রাজ্যং প্রাপ্তমকণ্টকম্।
সম্প্রাপ্তং বত কৈকেয়্যা শীঘ্রং ক্রুরেণ কর্মণা ॥ 2.75.11 ॥

প্রস্থাপ্য চীররসনং পুত্রং মে রনরাসিনম্।
কৈকেয়ী কং গুণং তত্র পশ্যতি ক্রুরদর্শিনী ॥ 2.75.12 ॥

ক্ষিপ্ৰং মামপি কৈকেয়ী প্রস্থাপয়িতুমর্হতি।
হিরণ্যনাভো যত্রাস্তে সুতো মে সুমহাযশাঃ ॥ 2.75.13 ॥

অথরা স্বযমেরাহং সুমিত্রানুচরা সুখম্।
অগ্নিহোত্রং পুরস্কৃত্য প্রস্থাস্যে যত্র রাঘবঃ ॥ 2.75.14 ॥

কামং রা স্বযমেবাদ্য তত্র মাং নেতুমর্হসি।
যত্রাসৌ পুরুষর্যাঘ্রস্তপ্যতে মে সুতস্তপঃ ॥ 2.75.15 ॥

ইদং হি তত্র রিস্তীর্ণং ধনধান্যসমাচিতম্।
হস্ত্যশ্বরথসম্পূর্ণং রাজ্যং নির্যাতিতং তথা ॥ 2.75.16 ॥

ইত্যাদিবহুভির্ভাক্যৈঃ ক্রুরৈঃ সম্ভর্ত্বসিতোহনঘঃ।
বির্যথে ভরতোহতীর ব্রণে তুদ্যেব সূচিনা ॥ 2.75.17 ॥

পপাত চরণৌ তস্যাস্তদা সম্ভ্রান্তচেতনঃ।
বিলপ্য বহুধাসংজ্ঞো লব্ধসংজ্ঞস্তদাভবৎ ॥ 2.75.18 ॥

এৱং ৱিলপমানাং তাং প্রাঞ্জলিৰ্ভরতস্তদা।
কৌসল্যাং প্রত্যাৱাচেদং শোকৈৰ্বহ্নিভিৱাৱৃতাম্ ॥ 2.75.19 ॥

আৰ্যে কস্মাদজানন্তং গহসে মামকল্মষম্।
ৱিপুলাং চ মম প্রীতিং স্থিতাং জানাসি ৱাঘৱে ॥ 2.75.20 ॥

কৃতশাস্ত্রানুগা বুদ্ধিৰ্মা ভূং তস্য কদাচন।
সত্যসন্ধঃ সতাং শ্রেষ্ঠো যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.21 ॥

প্ৰৈষ্যং পাপীযসাং যাতু সূর্যং চ প্রতি মেহতু।
হন্ত পাদেন গাঃ সুপ্তা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.22 ॥

কারযিৎৱা মহং কৰ্ম ভৰ্তা ভূত্যমনর্থকম্।
অধৰ্মো যোহস্য সোহস্যাস্তু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.23 ॥

পরিপালযমানস্য ৱাঞ্জো ভূতানি পুত্রৱং।
ততস্ত দ্রহ্যতাং পাপং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.24 ॥

বলিষডভাগমুদ্ভূত্য নৃপস্যারক্ষিতুঃ প্রজাঃ।
অধৰ্মো যোহস্য সোহস্যাস্তু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.25 ॥

সংশ্রুত্য চ তপস্বিভ্যঃ সত্রে রৈ যজ্ঞদক্ষিণাম্।
তাং চাপলপতাং পাপং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.26 ॥

হস্ত্যশ্বৱথসম্বাধে যুদ্ধে শস্ত্রসমাকুলে।
মা স্ম কাৰ্ষীং সতাং ধৰ্মং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.27 ॥

উপদিষ্টং সুসূক্ষ্মার্থং শাস্ত্রং যত্নেন ধীমতা।
স নাশযতু দুষ্টাত্মা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.28 ॥

মা চ তং ৰুচবাহ্রংসং চন্দ্রভাস্করতেজসম্।
দ্রাক্ষীদ্ ৱাজ্যস্থমাসীনং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.29 ॥

পাযসং কৃসরং ছাগং বৃথা সোহস্নাতু নির্ঘৃণঃ।
গুরুংচাপ্যরজানাতু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.30 ॥

গাশ্চ স্পৃশতু পাদেন গুরুন্ পরিরদেত চ।
মিত্রে দ্রুহ্যেত সোহত্যর্থং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.31 ॥

বিশ্বাসাৎ কথিতং কিঞ্চিৎ পরিরাদং মিথঃ ক্লুচিৎ।
বিরূণোতু স দুষ্টাত্মা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.32 ॥

অকর্তা চাকৃতজ্ঞশ্চ ত্যক্তাত্মা নিরপত্রপঃ।
লোকে ভরতু রিদ্भिষ্টো যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.33 ॥

পুত্রৈর্দাসৈশ্চ ভূতৈশ্চ স্বগৃহে পরিরারিতঃ।
স একো মৃষ্টমস্নাতু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.34 ॥

অপ্রাপ্য সদৃশান্ দারাননপত্যঃ প্রমীযতাম্।
অনরাপ্য ক্রিয়াং ধর্ত্যাং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.35 ॥

মাহংহান্ননঃ সন্ততিং দ্রাক্ষীং শ্বেষু দারেষু দুঃখিতঃ।
আযুঃসমগ্রমপ্রাপ্য যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.36 ॥

রাজস্ত্রীবালবৃদ্ধানাং রধে যৎ পাপমুচ্যতে।
ভূত্যত্যাগে চ যৎ পাপং তৎ পাপং প্রতিপদ্যতাম্ ॥ 2.75.37 ॥

লাক্ষ্যা মধুমাংসেন লোহেন চ রিষেণ চ।
সদৈর বিভৃযাদ্ ভূত্যান্ যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.38 ॥

সঙগ্রামে সমুপোড়ে চ শত্রুপক্ষভযঙ্করে।
পলাযমানো রুধ্যেত যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.39 ॥

কপালপাণিঃ পৃথিবীমটতাং চীরসংবৃতঃ।
ভিক্ষমাণো যথোন্মত্তো যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.40 ॥

মদ্যপ্রসক্তো ভরতু স্ত্রীশ্রক্ষেষু চ নিত্যশঃ।
কামক্ৰোধাভিভূতশ্চ যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.41 ॥

মাস্য ধর্মে মনো ভূযাদধর্মং স নিষেরতাম্।
অপাত্ররর্ষী ভরতু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.42 ॥

সঞ্চিতান্যস্য রিত্তানি রিরিধানি সহস্রশঃ।
দস্যুভিরিপ্রলুপ্যন্তাং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.43 ॥

উভে সন্ধ্যে শযানস্য যৎ পাপং পরিকল্প্যতে।
তচ্চ পাপং ভরেৎ তস্য যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.44 ॥

যদগ্নিদাযকে পাপং যৎ পাপং গুরুতল্লগে।
মিত্রদ্রোহে চ যৎ পাপং তৎ পাপং প্রতিপদ্যতাম্ ॥ 2.75.45 ॥

দেৱতানাং পিতৃণাং চ মাতাপিত্রোস্তুথৈৱ চ।
মা স্ম কাৰ্ষীং স শুক্রষাং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.46 ॥

সতাং লোকাং সতাং কীর্ত্যাঃ সজ্জুষ্ঠাং কর্মণস্তথা।
ব্রশ্যতু ক্ষিপ্রমদৈৱ যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.47 ॥

অপাস্য মাতৃশুক্রষামনর্থো সোহরতিষ্ঠতাম্।
দীর্ঘবাহ্মর্মহারক্ষা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.48 ॥

বহুভূত্যো দরিদ্রশ্চ জ্বররোগসমন্বিতঃ।
সমাযাং সততং ক্লেশং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.49 ॥

আশামাশংসমানানাং দীনানামূর্ধ্বচক্ষুষাম্।
অর্থিনাং রিতথাং কুর্যাদ্ যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.50 ॥

মাযযা রমতাং নিত্যং পুরুষঃ পিশুনোহশুচিঃ।
রাজ্ঞো ভীতস্ত্বধর্মাৱ্মা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.51 ॥

ঋতুস্মাতাং সতীং ভার্যামৃতুকালানুরোধিনীম্।
অতিরর্তেত দুষ্টাত্মা যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.52 ॥

রিপ্রলুপ্তপ্রজাতস্য দুষ্কৃতং ব্রাহ্মণস্য যৎ।
তদেতৎ প্রতিপদ্যেত যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.53 ॥

ব্রাহ্মণাযোদ্যতাং পূজাং রিহন্ত কলুষেন্দ্রিয়ঃ।
বালরৎসাং চ গাং দোঙ্কু যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.54 ॥

ধর্মদারান্ পরিত্যজ্য পরদারান্ নিষেরতাম্।
ত্যক্তধর্মরতির্মূঢ়ো যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.55 ॥

পানীযদূষকে পাপং তথৈব রিষদাযকে।
যত্তদেকঃ স লভতাং যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.56 ॥

তৃষার্তং সতি পানীয়ে রিপ্রলম্বেন যোজযন্।
যৎ পাপং লভতে তৎ স্যাৎ যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.57 ॥

ভক্ত্যা রিরদমানেষু মার্গমাপ্রিত্য পশ্যতঃ।
তেন পাপেন যুজ্যেত যস্যার্যোহনুমতে গতঃ ॥ 2.75.58 ॥

এরমাস্রাসযন্তের দুঃখার্তোহনুপপাত হ।
রিহীনাং পতিপুত্রাভ্যাং কৌসল্যাং পার্থিরাঅজঃ ॥ 2.75.59 ॥

তদা তং শপথৈঃ কষ্টৈঃ শপমানমচেতনম্।
ভরতং শোকসন্তপ্তং কৌসল্যা রাক্যমব্রবীৎ ॥ 2.75.60 ॥

মম দুঃখমিদং পুত্র ভূষঃ সমুপজাযতে।
শপথৈঃ শপমানো হি প্রাণানুপরুণৎসি মে ॥ 2.75.61 ॥

দিষ্ট্যা ন চলিতো ধর্মাদাত্মা তে সহলক্ষণঃ।
রৎস সত্যপ্রতিজ্ঞো হি সতাং লোকানরাঙ্গ্যসি ॥ 2.75.62 ॥

ইত্যুক্ত্বা চাক্ষমানীয ভরতং ভ্রাতৃরংসলম্।
পরিষ্রজ্য মহাবাহুং রুরোদ ভৃশদুঃখিতা ॥ 2.75.63 ॥

এবং রিলপমানস্য দুঃখার্তস্য মহান্ননঃ।
মোহাচ্চ শোকসংরম্ভাদ্ বভূর লুলিতং মনঃ ॥ 2.75.64 ॥

লালপ্যমানস্য রিচেতনস্য
প্রণষ্টবুদ্ধেঃ পতিতস্য ভূমৌ।
মুহর্মুহ্নিঃশ্রসতশ্চ দীর্ঘং
সা তস্য শোকেন জগাম রাত্রিঃ ॥ 2.75.65 ॥

॥ ইত্যর্ষে শ্রীমদ্রামাযণে রান্মীকীযে আদিকাৰ্যে
অযোধ্যাকাণ্ডে পঞ্চসপ্ততিতমঃ সর্গঃ ॥